

Malterdinger



Mitteilungen



Amtsblatt der Gemeinde Malterdingen | 32. Jahrgang

Donnerstag, 09. März 2023 | Nr. 10

NACHT DER BIBLIOTHEKEN

- Wann:** Freitag, 17. März 2023, 19 – 23 Uhr
Wer: Bibliothek im KaffeeSatz
Malterdinger Lesekreis
Musikverein Malterdingen
Wo: im KaffeeSatz
Was: Buchvorstellungen, diskutieren,
stöbern, beraten lassen, in Ruhe Zeit
verbringen



Gemeindeverwaltung Malterdingen

Zentrale verbindet mit allen Stellen: 07644/9111-0, Fax: 07644/9111-30

Sprechzeiten: Montag bis Freitag, 8:00 - 12:00 Uhr

Mittwoch zusätzlich 15.30 - 18.00 Uhr

Bürgermeister	Hartwig Bußhardt bgm@malterdingen.de	9111-15	Anweisungen, Gebühren, Beiträge, Gewerbe	Magdalena Schmider	9111-25
Rechnungsamt, Friedhofsverwaltung	Heiko Schuler	9111-11	Liegenschaften	Birgit Dehmer	9111-19
Rechnungsamt, Verbrauchsabrechnung, Holzverkauf	Luca Benedikt	9111-12	Amtsbote, Marktmeister	Rüdiger Keller	9111-22
Hund- und Vergnügungssteuer			Bücherei	Elke Fellmann	9297284
			Dorftreff „KaffeeSatz“	Inge Streblov	01511/1809522 9297285
				dorftreff@malterdingen.de	
Gemeindekasse, Gewerbe-/Grundsteuer	Stefan Engler	9111-13	Kernzeit-/ Nachmittagsbetreuung	Grundschule	0174/9452418
Einwohnermeldeamt Passamt	Nicole Eifert-Henselmann	9111-14	Gemeindebauhof		4070
				Günter Hirsch	0172/282 5195
				Markus Grafmüller	0176/3443 1501
Standesamt, Soziales, Mitteilungsblatt	Barbara Rappold	9111-17	Forstverwaltung	Bernhard Schultis	07641/49627
			(telefonisch erreichbar:	Fax:	07641/933174
Hauptamt, Bauamt,	Martin Klomfaß	9111-18		Donnerstag	17:00 bis 18:00 Uhr)
				b.schultis@landkreis-emmendingen.de	

Störungsmeldungen

Stromversorgung EnBW Regional AG Regionalzentrum Rheinhausen Wasserversorgung Malterdingen	0800/2838485 0151/12298398	Gasversorgung Badenova AG & Co.KG., Entstörungsnummer:	0800/2767767
--	-------------------------------	---	--------------

Notruftafel

Polizei	110
Polizeiposten Kenzingen	9291-0
Kriminalkommissariat Emmendingen	07641/582200
Feuerwehr / Rettungsdienst (Leitstelle Emmendingen)	112
Feuerwehrkommandant Reiner Mundinger	4147
Krankentransport	19222
Giftnotrufzentrale	0761/2704361
Technisches Hilfswerk (THW)	07641/2181

Pfarrämter:	
Evangelisches Pfarramt Malterdingen	286
Katholisches Pfarramt Hecklingen	344

Kassenärztlicher Bereitschaftsdienst www.kvbawue.de/buerger/notfallpraxen	0761/12012000
Zahnärztlicher Notfalldienst	01803/222555-70
Frauen-Notruf	07641/932555

Fachstelle Sucht - Beratung, Behandlung, Prävention
Hebelstr. 27, Emmendingen 07641/9335890
Erstgespräche nach telefonischer Vereinbarung

Kirchliche Sozialstation Stephanus Teningen Tscheulinstr. 4	07641/962698-21
Fax:	07641/962698-29

In dringenden Notfällen sollte der diensthabende Arzt gerufen werden.

Apothekennotdienst:

Apothekennotdienst im Internet: www.aponet.de
oder Tel.: 22833 von jedem Handy ohne Vorwahl,
Festnetz: 0800 00 22 8 33 (kostenfrei)

Tierärztlicher Sonntagsdienst:

Samstag, 11. März 2023 und Sonntag, 12. März 2023
Dr. Gesine Hesse, Forchheim
07642/2324

Tierärztlicher Kleintiernotdienst

werktags von 18:00 – 8:00 Uhr
Informationen hierzu erteilt der Haustierarzt.

Impressum

Herausgeber: Gemeindeverwaltung 79364 Malterdingen
Anzeigen können aufgegeben werden unter standesamt@malterdingen.de.
Verantwortlich für den Inhalt mit Ausnahme des Anzeigenteils: Bürgermeisteramt Malterdingen
Für sonstige Beiträge sind die jeweiligen Einsender selbst verantwortlich.
Verantwortlich für den Anzeigenteil/Druck: Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG, Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach,
Telefon 07771/9317-1, Telefax 07771/931740, E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de, Homepage: www.primo-stockach.de



AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

Die Halle ist an folgendem Termin wegen einer Veranstaltung belegt:

**Samstag, den 18.03.2023 (Indiaca)
Eventuelle Übungsstunden der Vereine müssen leider ausfallen.**

Die Gemeinde Malterdingen sucht für die Verteilung des amtlichen Mitteilungsblattes ab sofort

**einen Austräger/m/w/d für den Bezirk Oberdorf Nord.
Das Mitteilungsblatt wird wöchentlich,
in der Regel donnerstags verteilt.**

Die zu verteilende Anzahl beträgt für diesen Bezirk ca. 300 Stück.

Die Vergütung beläuft sich auf 30 Euro pro Austragetag + einer Pauschale bei zusätzlich anfallendem Werbematerial.

Für nähere Auskünfte wenden Sie sich bitte an Herrn Rüdiger Keller, Tel. 07644 91 11 22 oder e-mail: keller@malterdingen.de

Interesse am Ehrenamt als (Jugend-)Schöffe?

Am 31. Dezember 2023 endet die Amtszeit der für die Geschäftsjahre 2019 bis 2023 gewählten (Jugend-) Schöffinnen und Schöffen. Aus diesem Grund sind die Städte und Gemeinden aufgerufen, entsprechend des im Gerichtsverfassungsgesetz vorgeschriebenen Verfahrens, eine Vorschlagsliste zur Wahl der Schöffinnen und Schöffen für den Zeitraum 2024 bis 2028 aufzustellen. Die Vorschlagsliste für die Jugendschöffinnen und Jugendschöffen wird vom Jugendhilfeausschuss des Landkreises Emmendingen aufgestellt. Aus den jeweiligen Vorschlägen wählt der Schöffenwahlausschuss beim Amtsgericht in der zweiten Jahreshälfte 2023 die Haupt- und Ersatzschöffen. Das Verfahren zur Aufstellung der Vorschlagsliste regelt die gemeinsame Verwaltungsvorschrift des Justizministeriums, des Innenministeriums und des Sozialministeriums über die Vorbereitung und die Durchführung der Wahl der Schöffen und Jugendschöffen für die Geschäftsjahre 2024 bis 2028 (VwV-Schöffen).

Die schöffengerichtliche Tätigkeit ist eine verantwortungsvolle und besonders bedeutsame ehrenamtliche Tätigkeit in unserer Gesellschaft. (Jugend-) Schöffinnen und Schöffen sollten über soziale Kompetenz verfügen, das heißt, das Handeln eines Menschen in seinem sozialen Umfeld beurteilen können. Von ihnen werden Lebenserfahrung und Menschenkenntnis erwartet. Diese kann sich aus beruflicher Erfahrung und/oder gesellschaftlichem Engagement ergeben. Das verantwortungsvolle Amt einer/s (Jugend-) Schöffinnen und Schöffen verlangt in hohem Maße Unparteilichkeit, Selbständigkeit und Reife des Urteils, aber auch geistige Beweglichkeit und – wegen des anstrengenden Sitzungsdienstes – gesundheitliche Eignung. Sie müssen über ein großes Verantwortungsbewusstsein, Objektivität und Unvoreingenommenheit verfügen.

(Jugend-) Schöffinnen und Schöffen sind mit Berufsrichterinnen und Berufsrichtern gleichberechtigt. Für jede Verurteilung und jedes Strafmaß ist eine Zwei-Drittel-Mehrheit in dem Gericht erforderlich. Gegen beide (Jugend-) Schöffinnen und Schöffen kann niemand verurteilt werden. Jedes Urteil - gleichgültig ob Verurteilung oder Freispruch - haben die (Jugend-) Schöffinnen und Schöffen mit zu verantworten. Wer die persönliche Verantwortung für eine mehrjäh-

rige Freiheitsstrafe, für die Versagung von Bewährung oder für einen Freispruch wegen mangelnder Beweislage gegen die öffentliche Meinung nicht übernehmen kann, sollte das Schöffenamts nicht anstreben.

(Jugend-) Schöffinnen und Schöffen müssen argumentativ an den Beratungen teilnehmen und somit kommunikations- und dialogfähig sein.

Sie sind an den Schöffengerichten der Amtsgerichte sowie an den Kleinen und den Großen Strafkammern der Landgerichte tätig.

Wie können Sie sich bewerben?

Für Ihre Bewerbung als (Jugend-) Schöffinnen und Schöffen füllen Sie bitte ein Bewerbungsformular und eine Erklärung aus. Diese Formulare liegen auch im Bürgerservicezentrum der Gemeinde Malterdingen im Erdgeschoss des Rathauses aus.

Die Bewerbungsunterlagen erhalten Sie außerdem online über unsere Homepage unter www.malterdingen.de. Bitte senden Sie das ausgefüllte Bewerbungsformular bis 11. April 2023 an die im Bewerbungsformular benannte Adresse. Später eingehende Bewerbungen können nicht berücksichtigt werden.

Voraussetzung für die Aufnahme in die Schöffen- bzw. Jugendschöffenvorschlagsliste sind u.a.:

- Sie haben Ihren Hauptwohnsitz in Malterdingen,
- Sie sind Deutsche/r im Sinne des Artikels 116 Grundgesetz,
- Sie sind zum 1. Januar 2024 zwischen 25 und 69 Jahre alt,
- Sie sind den geistigen und körperlichen Anforderungen dieses wichtigen Ehrenamts gewachsen,
- Sie beherrschen die deutsche Sprache in Wort und Schrift,
- Sie sind nicht wegen einer vorsätzlichen Tat zu einer Freiheitsstrafe von mehr als 6 Monaten verurteilt
- Sie haben nicht infolge Richterspruchs die Fähigkeit zur Bekleidung öffentlicher Ämter verloren und es ist kein Ermittlungsverfahren gegen Sie anhängig, das den Verlust der Fähigkeit zur Bekleidung öffentlicher Ämter zur Folge haben könnte,
- Sie sind nicht in Vermögensverfall geraten,
- Sie haben nicht gegen die Grundsätze der Menschlichkeit oder der Rechtsstaatlichkeit verstoßen und
- Sie waren nicht als hauptamtlicher oder inoffizieller Mitarbeiter des Staatssicherheitsdienstes der ehemaligen Deutschen Demokratischen Republik tätig.

Wie geht es weiter?

Der Gemeinderat wird voraussichtlich am **18. April 2023** eine Vorschlagsliste für die Schöffinnen und Schöffen erstellen und dem Schöffenwahlausschuss beim Amtsgericht einreichen. Ebenso wird die Vorschlagsliste des Jugendhilfeausschusses des Landkreises Emmendingen dem Schöffenwahlausschuss beim Amtsgericht eingereicht. Dort erfolgt die Wahl der Haupt- und Ersatzschöffen dann voraussichtlich im Herbst dieses Jahres.

Für weitere Fragen steht Ihnen gerne Herr Klomfuß telefonisch unter Telefonnummer 0 76 44 - 91 11 18 oder per Mail unter hauptamt@malterdingen.de zur Verfügung.

WISSBEGIERIG? Wussten Sie...

... dass Sie auf www.primo-stockach.de alle Inhalte der Heimatblätter auch ONLINE lesen können?

Zahlen aus dem Einwohnermeldamt

(31.12.2022)

Zuzüge	2020	199	Personen
Zuzüge	2021	187	Personen
Zuzüge	2022	497	Personen
Wegzüge	2020	203	Personen
Wegzüge	2021	206	Personen
Wegzüge	2022	257	Personen
Umzüge innerhalb	2020	45	Personen
Umzüge innerhalb	2021	64	Personen
Umzüge innerhalb	2022	125	Personen

Von den Einwohnern sind aktuell:

- 42,04% evangelisch
- 17,22% katholisch
- 40,74% haben keine oder eine andere Religion
- 14,78% haben eine ausländische Staatsangehörigkeit

Trauungen in Malterdingen	2020	13	Paare
Trauungen in Malterdingen	2021	13	Paare
Trauungen in Malterdingen	2022	8	Paare

Die älteste Einwohnerin ist am 15.07.1922 geboren.

Einwohnerzahl: 3499



Geburten	2012	20	Kinder
Geburten	2013	26	Kinder
Geburten	2014	29	Kinder
Geburten	2015	35	Kinder
Geburten	2016	31	Kinder
Geburten	2017	26	Kinder
Geburten	2018	32	Kinder
Geburten	2019	32	Kinder
Geburten	2020	23	Kinder
Geburten	2021	31	Kinder
Geburten	2022	42	Kinder

2022 kamen 18 Mädchen und 24 Jungen zur Welt
 Von 2009-2022 wurden 9 Kinder in Malterdingen geboren.

Sterbefälle	2020	28	Personen
Sterbefälle	2021	19	Personen
Sterbefälle	2022	27	Personen

In Malterdingen wohnen Menschen aus 46 Nationen.



Einladung

Hiermit lade ich Sie zur Sitzung des Gemeinderates am Dienstag, 14.03.2023, um 19:30 Uhr ein. Die Sitzung findet im Rathaus, Bürgersaal, Hauptstraße 18, 79364 Malterdingen statt.

Tagesordnung:

- 1 Ehrung von Blutspendern
- 2 Fragen und Anregungen der Zuhörer
- 3 Genehmigung der Niederschrift der vorangegangenen öffentlichen Gemeinderatssitzung
- 4 Bekanntgabe von Beschlüssen der letzten nichtöffentlichen Gemeinderatssitzung
- 5 Generationenhaus Malterdingen
- Vergabe Fenster Holz/Alu, Sonnenschutz, Elektro, Sanitär, Heizung und Lüftung
Vorlage: 2023/208
- 6 Brücke über den Dorfbach zum Anwesen Hauptstraße 89
- Vergabe der Ingenieurleistungen für die Tragwerks- bzw. Objektplanung
Vorlage: 2023/215
- 7 Bauanträge; Entscheidungen über das gemeindliche Einvernehmen zu Ausnahmen und Befreiungen
- 7.1 Überbauung der bestehenden Loggia durch Erweiterung der Dachgaube, Flst.Nr. 6252, Malterdingen
Vorlage: 2023/216
- 8 Bekanntgaben, Verschiedenes
- 9 Fragen und Anregungen der Gemeinderäte

Mit freundlichen Grüßen
gez. Hartwig Bußhardt, Bürgermeister

Kochworkshop: Kartoffeln vielfältig zubereiten und Überbleibsel geschickt verwerten

Die Kartoffel ist bei uns ein beliebtes Grundnahrungsmittel - auch in der Frühlingszeit! Aus ihnen lassen sich immer wieder neue Leckereien zubereiten. Dafür braucht es oft nur wenige Zutaten. Speisekartoffeln werden in Deutschland von Juni bis Oktober geerntet. Da sie sich gut lagern lassen, sind sie das ganze Jahr über verfügbar. Wer regional, saisonal und preiswert einkaufen möchte, kann daher jederzeit auf die heimische Knolle zurückgreifen. Kartoffeln sind außerdem gesunde Sattmacher, die durch viele wertvolle Nährstoffe punkten. Beim Kochworkshop „Hungrig auf Herdäpfel - Kartoffeln vielfältig zubereiten und Überbleibsel geschickt verwerten“ werden gemeinsam verschiedene Gerichte zubereitet, anhand derer sich die Vielfalt der heimischen Lieblingsknolle entdecken und schmecken lassen.

Dabei erfahren die Teilnehmenden welche Kartoffeltypen für welches Essen geeignet sind, wie viel Gutes in ihnen steckt und wozu übrig gebliebene Kartoffelspeisen passen. Termin: Mittwoch, 22. März von 18:00 – 21:00 Uhr am Landwirtschaftlichen Bildungszentrum Emmendingen-Hochburg. Die Lebensmittelkosten werden auf die Teilnehmenden umgelegt (10 – 15 €). Anmeldung bis 20. März über den folgenden Link: <https://www.terminland.eu/landkreis-em-mendingen/>. Der Kurs wird durch das Ministerium für Ernährung, Ländlichen Raum und Verbraucherschutz Baden-Württemberg gefördert.

World Café – Fit für die Kommunalpolitik

Im Rahmen der Veranstaltungsangebote rund um den Internationalen Frauentag bietet die Gleichstellungsbeauftragte des Landkreises, Yvonne Baum am Samstag, 18. März von 15 bis 17 Uhr ein World Café zum Thema „Fit für die Kommunalwahl“ im Bürgerhaus in Waldkirch (Schlettstadtallee 9) an.

Interessierte haben die Möglichkeit, mit aktiven Gemeinde- und Kreisrätinnen, ehrenamtlich engagierten Frauen und der Gleichstellungsbeauftragten ins Gespräch zu kommen. Kommunalpolitisch interessierte Frauen und potenzielle Kandidatinnen für die Kommunalwahl 2024 erhalten an diesem Nachmittag beispielsweise Tipps und Auskunft zur Kandidatur. Der Eintritt ist frei, eine Anmeldung unter info@vhs-waldkirch.de jedoch erforderlich.

Bürgerbeteiligungsprojekt Common Ground lädt mit Obstgarde und KOGL zum Deutsch-Französischen Baumschnitttag zur Pflege kommunaler Obstbaumwiesen

Im Rahmen des Bürgerbeteiligungsprojekts Common Ground laden der Kreisverband für Obstbau, Garten und Landschaft (KOGL) e.V. im Landkreis Emmendingen und die Obstgarde Marckolsheim und Umgebung zu einem grenzüberschreitenden Vormittag in Rheinnähe ein: Am Samstag, 11. März ab 9 Uhr können alle Interessierten helfen, kommunale Obstbäume in der Nähe vom französischen Marckolsheim zu pflegen. Der alte Obstbaumbestand dient als Streuobstwiese und soll als Lebensraum erhalten bleiben. Vor Ort kann der Obstbaumschnitt von Experten abgesehen werden und es werden helfende Hände für das Entsorgen der abgeschnittenen Äste. Das Treffen endet mit einem gemütlichen Beisammensein mit Imbiss und einem kurzen Austausch über die jeweils angewendeten Arbeits- und Schnittmethoden in Deutschland und in Frankreich.

Für eine Teilnahme bitte - gerne auch in deutscher Sprache - bis Montag, 6. März unter obstgarde@gmail.com oder 0033699187166 anmelden.

Treffpunkt ist ab 08:30 Uhr am Fischteich zwischen Marckolsheim und Mackenheim, gemeinsam wird zu den kommunalen Obstwiesen gegangen. Bitte eigenes Werkzeug mitbringen.



UNSERE JUBILARE WIR GRATULIEREN ...

Zum 75. Geburtstag am 10.03.2023, Frau Edeltraud Zipse

Die Gemeinde gratuliert der Jubilarin herzlich.

Wir wünschen Ihr für das neue Lebensjahr Glück, Gesundheit und Zufriedenheit.

Hartwig Bußhardt
Bürgermeister



MITTEILUNGEN DES LANDRATSAMTES

Amt für Gewerbeaufsicht ist vom 14. bis 17. März nicht erreichbar

Das Amt für Gewerbeaufsicht, Immissionsschutz und Abfallrecht des Landratsamtes Emmendingen zieht um. Die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter wechseln vom Hauptgebäude in das ehemalige Gründerzentrum (Kaiserstuhlstraße 3). Deswegen sind die Mitarbeitenden in der Zeit von Dienstag, 14. März bis Freitag, 17. März weder telefonisch noch per Mail erreichbar.

Für dringende Anliegen werden die Bürgerinnen und Bürger gebeten, sich an die Zentrale des Landratsamtes zu wenden 07641 451-0. Ab Montag, 20. März sind die Mitarbeitenden des Amtes wieder über die üblichen Telefonnummern und Mailadressen erreichbar.



KAFFEESATZ DORFTREFF & BIBLIOTHEK

**Adresse:**Hauptstr. 44
79364 Malterdingen**Öffnungszeiten:**Dorftritt Di, Mi, Fr 14 - 18 Uhr
Bibliothek Di, Fr 14 - 18 Uhr**Kontakt:**Dorftritt Tel. 07644 929 7285, E-Mail: dorftritt@malterdingen.de
Bibliothek Tel. 07644 929 7284, E-Mail: buecherei@malterdingen.de
Web: www.malterdingen.de/buch**Die Räumlichkeiten der Einrichtung sind klimatisiert.**

Vortrag im Kaffeesatz

**Falsche Polizeibeamte, Enkeltrick & Co
Täuschen, lügen, tricksen – der Betrug am Telefon!**

Am Telefon geben sich Kriminelle als Polizistinnen und Polizisten, nahe Verwandte oder andere vertrauenswürdige Personen aus, um Geld zu erbeuten.

Sie schaffen es, ältere Menschen zu verunsichern oder zu verängstigen. Viele sind dann bereit, Bargeld oder Wertsachen an die Kriminellen zu übergeben. Wenn Sie diese Tricks kennen, sind Sie gut gewappnet.

Der Erste Polizeihauptkommissar Bernhard Müller vom Referat Prävention des Polizeipräsidiums Freiburg möchte Ihnen mit seinem Vortrag helfen, sich vor solchen Taten zu schützen.**Wann:** Donnerstag, 16.3.23/ 18 Uhr
Wo: Kaffeesatz MalterdingenAnmeldung bitte unter: dorftritt@malterdingen.de oder
Tel: 07644/9297285 und 07644/9297284
Eintritt frei!

Nachrichten aus dem Dorftritt

**Gruppenangebote im Kaffeesatz
in der Woche von Donnerstag, 09.03.23 – 16.03.23**

Wochentag	Gruppe	Kontakt
Donnerstag, 09.03.23 10.00 - 12.00 Uhr	Offener Frauentreff	Irma Dages Tel: 07644/930309 Gabi Fakler Tel: 07644/923657
Donnerstag, 09.03.23 19.15 – ca. 21.00 Uhr	Grüner Tisch	Gruener-tisch@ online.de
Samstag, 11.03.23 Ausweichtermin: Samstag 18.03.23	Dorfputzete	gruener-tisch@online.de dorftritt@ malterdingen.de
Mittwoch, 15.03.23	Mitglieder- versammlung Landfrauen	Anja Jauch
Donnerstag, 16.03.23 9.30 – 12.00 Uhr	Kinderguppe	Nadine Bächle nadi.ha@gmx.de Jessica Gens 01629026909
Donnerstag, 16.03.23 18.00 – ca. 22.00 Uhr	Vortrag Polizei Freiburg, „En- keltrick & Co.“	dorftritt@ malterdingen.de

Nacht der Bibliotheken

Am **Freitag, 17. März 2023** findet in ganz Baden-Württemberg die Nacht der Bibliotheken statt. Die Bibliothek im Kaffeesatz ist auch dabei.Von **19 - 23 Uhr** öffnen wir unsere Pforten für Interessierte. Sie können in aller Ruhe stöbern, sich beraten lassen oder mit anderen ins Gespräch kommen und diskutieren.In Zusammenarbeit mit dem **Malterdinger Lesekreis** finden ab 19.30 Uhr kleine Buchvorstellungen statt, die von 2 Musikerinnen des **Musikvereins Malterdingen** begleitet werden. Seien Sie herzlich eingeladen dabei zu sein.
Ihr Bibliotheksteam

Vorlesenachmittag

Der nächste Vorlesenachmittag findet am **Mittwoch, 22. März, 15.30 Uhr** im Kinderbereich der Bibliothek im Kaffeesatz statt. Wir laden alle Kinder ab 4 Jahren dazu ein.

Wir bitten um vorherige Anmeldung per Telefon, e-Mail oder persönlich in der Bibliothek



JUGENDTREFF MALTERDINGEN



JUGENDPFLEGE MALTERDINGEN



Jugendpflege Malterdingen

Dorfputzete in Malterdingen

Samstag, 11. März 2023**Liebe Kids & Jugendliche**Macht alle mit um Euer Dorf wieder sauberer und einladender zu gestalten. Schließt Euch mit Euren Freunden zusammen und **sucht einen Erwachsenen**, der Euch begleitet! Und dann geht's schon los!**Treffpunkt Rathaus Hof: 10 Uhr (bis 12.30 Uhr)**
Anschließend gibt es ein Vesper im Dorftritt!

Bitte mitbringen: Handschuhe, Warnweste, Eimer, evtl. Bollerwagen und Müllzange (falls vorhanden)

Ich fände es richtig toll, wenn Ihr alle dabei seid!

Eure Kathrin
(Jugendpflege Malterdingen)Ansprechpartner/-innen: Moni Schöchlin, Bertold Hafner, Hans Page, Otmar Haberstroh
Kontakt: Gruener-Tisch@online.de

Teeicafé Malterdingen Kathrin Agostini jugendpflege@malterdingen.de Tel.: 07644/9111-20



UNSERE SCHULE INFORMIERT

Pressemitteilung

Gymnasium Kenzingen:

Informationsabend zu den Profilen für die Klassenstufe 7

Schüler haben nach Abschluss der Klasse 7 die Möglichkeit, sich für die Klassen 8 -10 für eines unserer 3 angebotenen Profile zu entscheiden. Dabei haben sie die Wahl zwischen dem sprachlichen Profil mit Spanisch als dritter Pflichtfremdsprache und den naturwissenschaftlichen Profilen mit Naturwissenschaft und Technik (NwT) oder Informatik-Mathematik-Physik (IMP) als fünftes Kernfach.

Um einige Gesichtspunkte vorzutragen, die bei dieser Entscheidung von Bedeutung sein können, werden die betroffenen Eltern und Schüler*innen der Klassenstufe 7 zu einer Informationsveranstaltung am **Dienstag, den 28. März 2023 um 19.00 Uhr in die Aula** eingeladen.

Thilo Feucht
Schulleiter



KIRCHLICHE NACHRICHTEN



EVANGELISCHE KIRCHENGEMEINDE MALTERDINGEN

Wochenspruch

Wer die Hand an den Pflug legt und und sieht zurück,
der ist nicht geschickt für das Reich Gottes. Lukas 9,62

Sonntag, 12. März

10.00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl
Kollekte für Diakonie (Soziale Ungleichheit überwinden - gesellschaftlichen Zusammenhalt stärken.)
18.00 Uhr Friedensgebet in der Kirche Nordweil

Hierzu sind Sie sehr herzlich eingeladen!

Dienstag, 14. März

19.00 Uhr Besuchsdienstkreis

Gemeindeversammlung am 26. März im Jacob-Otter-Haus

Wir laden sehr herzlich zur Gemeindeversammlung - nach dem Gottesdienst - im Jacob-Otter-Haus ein!

Der Kirchengemeinderat wird von seiner Tätigkeit im vergangenen Jahr und den aktuellen Entwicklungen in unserer Gemeinde berichten. Weitere Themenwünsche und -vorschläge, Anregungen, Fragen und Kritik sind willkommen und können schriftlich beim Vorsitzenden der Gemeindeversammlung oder im Pfarramt abgegeben werden.

Pfarramt

Sie erreichen uns telefonisch unter der Nummer 07644-286 am Dienstag und Freitag von 9 - 12 Uhr.
Wir sind auch per Email erreichbar: malterdingen@kbz.ekiba.de



KATHOLISCHE PFARRGEMEINDE ST. ANDREAS

Pfarrei St. Andreas Hecklingen-Malterdingen

Tel.: 07644 344
Mail: hecklingen@kath-kenzingen.de
Homepage: www.kath-kenzingen.de

Gottesdienste der Kirchengemeinde Kenzingen

Do., 09.03.23
19.00 Uhr - Bo. - **Keine** hl. Messe

Fr., 10.03.23
19.00 Uhr - Hecklingen - Keine hl. Messe

Sa., 11.03.23
18.00 Uhr - Nordw. - Hl. Messe
im Ged. an (1. Opfer) Brunhilde Hensle / Matthäus u. Rosa Scharbach, Tochter Gertrud, Monika Scharbach u. Rosa Billharz / Maria u. Alfred Götz, Angeh. u. Freunde / Fridolin u. Barbara Herr geb. Schneider, Enkel Benjamin / Engelbert u. Anna Gehlen u. Sohn Josef, Verwandte, Nachbarn u. Freunde / Karl Friedrich u. Stefan Vetter / Marie u. Viktor Götz / Agathe u. Alfons Hensle

So., 12.03.23 - 3. Fastensonntag
08.30 Uhr - Bo. - Hl. Messe
10.00 Uhr - Kenz. - Hl. Messe für die Pfarrgemeinden
anschl. Fastensuppe, angeboten v. Frauenbund Kenzingen im Gemeindegarten.
Verkauf von Geschenkartikeln der Hilfswerke Missio u. Misereor
18.00 Uhr - Kenz. - Ökum. Friedensgebet in der [kath.](http://kath.kirche) Kirche,

Di., 14.03.23
Kenz. - keine Hl. Messe im Kreisseniozentrum
St. Maximilian Kolbe

Mi., 15.03.23
07.50 - Kenz. - Schülergottesdienst, hl. Messe

Do., 16.03.23
12.20 Uhr - Hecklingen - Schülergottesdienst, hl. Messe
19.00 Uhr - Bo. - Hl. Messe
im Ged. an Maria Müller u. verst. Angeh.

Fr., 17.03.23
19.00 Uhr - Hecklingen - Bußfeier f. d. ganze Kirchengemeinde

Fastensuppe des Frauenbunds Kenzingen
Dieses Jahr möchten wir wieder einmal die Fastensuppe anbieten, u. zwar am **12.03.23 nach dem 10-Uhr-Gottesdienst in Kenzingen** im Gemeindehaus. Nehmen Sie diese Gelegenheit zu einem Treffen mit anderen Gemeindemitgliedern wahr und lassen sie sich schmecken, was wir Gutes für sie gekocht haben.

Ökumenisches Friedensgebet
Herzliche Einladung zum nächsten Friedensgebet am **12.03. um 18 Uhr in der kath. Kirche Kenzingen;** und am 26.03., **19 Uhr**, in der ev. Kirche Malterdingen.

Dankstelle
Am **So. 19.03. um 18 Uhr** laden wir wieder ganz herzlich zur Dankstelle ein.
Zu welchem Thema und wo genau der Gottesdienst stattfinden wird, könnt ihr auf der Website erfahren:
www.kath-kenzingen.de/dankstelle.

Wir freuen uns über Rückmeldungen zu den Impulsfragen im Vorfeld und über alle, die durch ihre Teilnahme am Gottesdienst das Experiment unterstützen.
Gerne nehmen wir auch jederzeit eure Anregungen zum Gottesdienstformat auf und sind dankbar für eure Ideen.

Liebe Grüße Theresa & Rüdiger

Erstkommunion 2023

Mit Beginn der Fastenzeit befinden wir uns im Endspurt für die Erstkommunionvorbereitung.

Nächste Woche ist die **Beichtvorbereitung**, am Die., 14.03.23, 16.00 Uhr für die Kinder, die in Kenzingen zur Erstkommunion gehen, am Do., 16.03.23 um 16.00 Uhr für die Kinder, die in den Ortschaften zur Erstkommunion gehen.

Ebenso am nächsten **Do., 16.03.23** findet um **20.00 Uhr** der **dritte und letzte Elternabend** im Gemeindehaus in Kenzingen statt.



LIEBENZELLER GEMEINSCHAFT

GEMEINSAM GLAUBEN LEBEN

Zu folgenden Veranstaltungen laden wir Sie herzlich ein:

Donnerstag, 09. März 2023

19.30 Uhr Bibelstunde

Freitag, 10. März 2023

15.00 Uhr **Frauenstunde**

Herzliche Einladung!

Fahrdienst: Gustav Kulisch, Tel. 07644-6278

Sonntag, 12. März 2023

10.30 Uhr Gottesdienst in Emmendingen

Montag, 13. März 2023

16.00 – 17.00 Uhr **Schäfchengruppe**

Liebe Kinder und Eltern,

wir heißen Gabi Papenhoff und Sabine Eitz.

Wir sind pädagogische Fachkräfte und möchten neben unserer beruflichen Tätigkeit die „Schäfchengruppe“ leiten.

Das soll ein Treffpunkt für Kinder im Alter von **4 bis 7 Jahren** sein.

Dort möchten wir den Kindern durch Bibelgeschichten, Lieder, Basteln und Spiele den Glauben näherbringen.

Treffpunkt ist das
Gemeindehaus in Malterdingen,
Schmiedstraße 19

Wir freuen uns auf Sie!

**Folgende weiteren Online-Angebote empfehlen wir:**

- Liebenzeller Gemeinschaftsverband: www.emmendingen.lgv.org
- Liebenzeller Mission: www.liebenzell.org
- Online-Angebote für Kinder und Jugendliche www.swdec.de

Kontakt: Gustav Kulisch, Telefon: 07644/6278



UNSERE VEREINE

BERICHTEN



MUSIKVEREIN

MALTERDINGEN

Einladung zur morgigen Jahreshauptversammlung

Am Freitag, den 10.03.2023 findet um 20.00 Uhr im Saal des Gasthauses „Zur Sonne“ in Malterdingen unsere Mitgliederversammlung statt. Hierzu laden wir alle Mitglieder und Ehrenmitglieder bzw. Freunde und Gönner des Musikvereins Malterdingen recht herzlich ein.

Musikverein Malterdingen e.V.



SPORTVEREIN

MALTERDINGEN

Fußball**SG Hecklingen/Malterdingen – SG Weisweil/Forchheim 3:0 (2:0)**

Tore: 1:0 Dominic Dages 15min, 2:0,3:0 Yanik Brucker 35 min, 90 min
Zuschauer: ca 150

Schiedsrichter: Ralf Stampf (mit souveräner Spielleitung)

Die SG mit extrem wichtigen Heimsieg

Nach der unglücklichen Niederlage im Nachholspiel war klar, dass man gegen die SG aus Weisweil und Forchheim unbedingt einen Dreier holen muss um den Anschluss zu halten im Abstiegskampf. Dies gelang unterm Strich über 90 Minuten verdient, weil man am heutigen Tag die bessere Mannschaft war, welche über die gesamte Spielzeit die notwendigen Tugenden an den Tag legte um erfolgreich zu sein.

Das Match begann ausgeglichen und auch der Gast hätte mit etwas mehr Fortune durchaus in Führung gehen können, aber insgesamt war das Defensivverhalten der Behrens Elf wesentlich konzentrierter wie noch letzte Woche. Nach toller Vorarbeit von Mittelstürmer Brucker, der im Sechzehner Richtung Grundlinie zog und dann eine perfekte Flanke auf den am langen Pfosten freistehenden Dages hereinbrachte, lies dieser sich nicht zwei Mal bitten und köpfte gekonnt ein. In einem weiterhin offenen Spiel hatte das Heimteam den Gegner meistens im Griff und spielte selbst gefällig immer wieder gekonnt nach vorne, speziell Dages auf der Aussenbahn und Brucker zentral sorgten immer wieder für Gefahr. Als nach einer guten halben Stunde die Defensive der Gäste den Ball im Sechzehner nicht geklärt bekam, landete der Ball bei Mittelstürmer Brucker, welcher diesen humorlos aus 11 Metern unter die Latte hämmerte. Die Gäste hatten nochmal eine Situation vor der Halbzeit, aber der Ball ging knapp am langen Pfosten vorbei.

Nach dem Wechsel kam vom Gegner nicht allzu viel, die Abwehr um den starken Keeper Schalk im Tor hatte die Sache gut im Griff, eine dicke Chance musste dieser aber noch vereiteln, als der gegnerische Stürmer nicht entscheidend gestört wurde im Sechzehner kam dieser zum Abschluss, aber Schalk parierte den Ball top mit einer Fusbabwehr. Weil die SG aber lange die endgültige Entscheidung verpasste blieb noch eine Restspannung, Dominic Dages vergab schön freigespielt allein vor dem Tor, sein Ball ging an den Aussenpfosten, das Gebälk rettete nochmal für die Gäste, während sie selbst offensiv nicht mehr zwingend wurden und die SG aufmerksam war. In der Nachspielzeit krönte dann Brucker seine gute Leistung mit seinem zweiten Treffer, ein toller Diagonalpass des eingewechselten Christ nahm er schön auf und überwand den Keeper flach in die lange Ecke zum verdienten Dreier. Nun gilt es nachzulegen und in den kommenden Wochen dem Ziel Nichtabstieg alles unterzuordnen

Die nächsten Spiele**Freitag, den 10.03.2023**

SC Wyhl II – SG Hecklingen/Malterdingen II 18:30 Uhr

Sonntag, den 12.03.2023 in Endingen

SG Wyhl/Endingen III – SG Hecklingen/Malterdingen III 12:30 Uhr

Sprf Winden - SG Hecklingen/Malterdingen 15.00 Uhr



LANDFRAUEN AKTUELL:

MALTERDINGEN

BezirksLandFrauentag

Der BezirksLandFrauentag ist eine Veranstaltung aller 17 Ortsvereine des Landkreises Emmendingen.

Am Samstag, 11. März 2023 findet der diesjährige BezirksLandFrauentag in der Weinberghalle

Kiechlingsbergen/Königschaffhausen statt. Beginn ist um 13.30 Uhr, Einlass ist ab 12:30 Uhr.

Kaffeedeck bitte selbst mitbringen.

Rolf Brauch hält einen Vortrag zum Thema **„Wendepunkte - Vom guten Umgang mit Veränderungen“**.

Ein kreativer und kulinarischer Markt, der in der Halle von aktiven und kreativen Landfrauen gestaltet wird, rundet diesen Tag ab.

Wir freuen uns sehr über eine rege Teilnahme!
Das Vorstandsteam der Malterdinger Landfrauen

PS: Wir bitten Euch selbst Fahrgemeinschaften zu bilden, da wir früher dort sein müssen.

Treffpunkte: Rathaus und Bäckerei Heitzmann um 12.00 Uhr

Mitgliederversammlung

Hiermit laden wir alle Mitglieder und Interessierten zur Mitgliederversammlung des Landfrauenvereins Malterdingen für das Jahr 2022 ein.

Sie findet am Mittwoch, den 15.03.2023 um 19 Uhr statt.

Achtung Änderung: Statt in der Aula im Dorftreff.**Tagesordnung:**

1. Begrüßung
2. Totenehrung
3. Tätigkeitsbericht der Schriftführerin
4. Tätigkeitsbericht der Rechnerin
5. Bericht der Kassenprüferinnen
6. Entlastung des Vorstandteams
7. Wahl der Kassenprüferinnen
8. Verschiedenes

Wir freuen uns auf Euer kommen.

Das Vorstandsteam der Malterdinger Landfrauen



PARTNERSCHAFTSVEREIN
MALTERDINGEN - LENTILLY

Jahreshauptversammlung

Alle Mitglieder und Freunde der Partnerschaft Malterdingen-Lentilly sind eingeladen, an der Jahreshauptversammlung am Mittwoch, 22. März 2023, um 19:00 im Dorftreff „Kaffee-Satz“ teilzunehmen. Insbesondere sind auch alle Gemeinderäte und Vereinsvorstände herzlich eingeladen.

Auf der Tagesordnung stehen

1. Begrüßung
2. Totenehrung
3. Protokoll der Hauptversammlung 2022
4. Rückblick auf das Jubiläum im November
5. Rechenschaftsbericht des Vorstands
6. Bericht des Rechners
7. Entlastung der Vorstandsschaft
8. Treffen auf halben Weg: Teilnehmer, Vorbereitung des Programms für die Begegnung
9. Le Mot du Maire
10. Zukünftige Projekte und Verschiedenes

Über lebhaftete Beteiligung freuen wir uns.

Für den Vorstand
Rainer Glaser



GRÜNER TISCH
MALTERDINGEN

Dorfputzete in Malterdingen

Am Samstag den 11.03.2023 (Ausweichtermin 18.03.2023)

Herzlichen Dank, dass so viele Helferinnen und Helfer ihre Mithilfe zugesagt haben. Wir freuen uns auf eine schöne gemeinsame Aktion.

Treffpunkt Rathausinnenhof: 10:00 Uhr

Sammelaktion: ca. 10:15 bis ca. 12:30 Uhr

Gemeinsamer Abschluss mit Vesper im Dorftreff: ab 12:30 Uhr

Bitte bringt Folgendes mit:

Handschuhe, Warnweste, Eimer, Müllgreifer (falls vorhanden), kleine Zange/Pinzette zum Kippen sammeln, Bollerwagen (falls vorhanden) für den Mülltransport. Die Müllsäcke werden gestellt.

An dieser Stelle möchten wir uns für die Unterstützung der Gemeinde bedanken.

Hinweis: Kinder dürfen an der Aktion nur unter Aufsicht von Erwachsenen teilnehmen.

Kontakt: Gruener-Tisch@online.de; Moni Schöchlin, Bertold Hafner, Hans Page, Otmar Haberstroh



INDIACA
MALTERDINGEN E. V.

Daniel Karotsch (1. Vors.) Tel. 0170-3683980 Anja Michelatsch (2. Vors.) Tel. 927644
www.indiacal-malterdingen.de www.facebook.com/IndiacalMalterdingen

**Zusätzliches Angebot:
Eltern-Kind-Bewegungsparcour, als Kurs**

Aufgrund der hohen Nachfrage nach unserem tollen Angebot für Kleinkinder erweitern wir temporär den Eltern-Kind Bewegungsparcour um einen Kurs. Im Bewegungsparcour erkunden die Kinder gemeinsam mit Ihren Eltern unterschiedliche Sportgeräte und Übungen. Ziel des Angebots ist es, erste Erfahrungen mit Bällen zu sammeln, die Balance zu schulen und vor allem: der Spaß an gemeinsamer Bewegung!

- **WER:** Kinder von 1-3,5 Jahren
- **WANN:** Dienstags, 17 - 18 Uhr
- **WO:** Turnhalle, Malterdingen
- **LEITUNG:** Dania Kröger (34 Jahre), Übungsleiterin im Bereich Kindersport
- **MITBRINGEN:** Turnsocken
- **BEITRAG:** 14 €, für 7 Termine
- **START:** 14.03.2023

Um vorherige Anmeldung wird gebeten. Weitere Infos und Anmeldung bei: dania-l@gmx.de

Wir freuen uns schon auf Euch!



SONSTIGE
MITTEILUNGEN

**Sozialverband VdK - Ortsverband Tenin-
gen-Malterdingen**

Mehrtagesreise im Juni nach Südtirol

Bei der vom 04. bis 08. Juni geplanten mehrtägigen Reise sind noch einige Plätze frei, gerne auch für interessierte Gäste.

Wir fahren mit dem Bus über Titisee-Neustadt, vorbei am Bodensee, weiter nach Innsbruck, Sterzing durch das Pustertal nach Olang zum gebuchten Hotel. Wir besichtigen die Feinkäserei Capriz, wo wir uns mit leckerem Käse eindecken können. Weiter geht es nach Brixen,

dort können wir den barocken Dom bewundern und durch die Stadt bummeln. Am nächsten Tag geht es ins Antholzertal, wo wir das gesamte Biathlonzentrum bewundern können. Es wird Wissen vermittelt über spannende Geschichten und einen Film über den Skijägersport. Schießfreudige dürfen sich dort ausprobieren. Wenig entfernt geht es zum Antholzersee zur Mittagspause, weiter zum romantischen Pragser Wildsee mit den Pragser Dolomiten im Hintergrund. Am Mittwoch fahren wir weiter nach Stefansdorf und von dort in Kleinbussen ins Almdorf Haidenberg. Bei einem Brotbackkurs können wir dem Bäcker über die Schulter schauen, ein frisches Steinofenbrot dürfen wir mitnehmen. Wir genießen einen Jausenteller, musikalisch begleitet uns die Ziehharmonika. Am Donnerstag geht es wieder heimwärts über Innsbruck, Feldkirch, St. Gallen, Schaffhausen, Donaueschingen und wieder zurück zu den Einstiegsstellen, wo wir ca. 20.00 Uhr ankommen.

Fünf-Tages-Fahrt im komfortablen Reisebus der Firma Östreicher, vier Übernachtungen mit Frühstück und Abendmenü im „Historic Hotel Alte Goste“ in Olang sowie oben angegebenen Ausflugsangebote im Doppelzimmer 609 Euro / Doppelzimmer zur Alleinnutzung 689 Euro. Info / Buchung über die Firma Östreicher, Tel. 7645-913457 oder bei Rosemarie Lehmann, Tel. 07641 43133. **Info auch auf der Homepage: www.vdk.de/ov-teningen-malterdingen.**

Wer rückwirkend für das Jahr 2022 freiwillige Beiträge zur gesetzlichen Rentenversicherung zahlen möchte, muss dies in den nächsten Wochen tun. Die Frist läuft am 31. März 2023 ab.

Darauf weist die Deutsche Rentenversicherung (DRV) Baden-Württemberg hin.

Wer kann einzahlen?

Alle, die aktuell oder generell nicht in der gesetzlichen Rentenversicherung pflichtversichert und mindestens 16 Jahre alt sind, in Deutschland wohnen und keine Vollrente nach der Regelaltersgrenze beziehen, können sich freiwillig bei der DRV versichern. Dies gilt für Selbstständige, Freiberufler sowie nicht berufstätige Ehegatten. Auch Deutsche mit Wohnsitz im Ausland sind berechtigt, freiwillige Beiträge zu zahlen.

Was kosten freiwillige Beiträge?

Die Höhe der freiwilligen Beiträge bestimmt man selbst: Für das Jahr 2022 kann pro Monat zwischen 96,72 Euro und 1.311,30 Euro entrichtet werden. Die Höhe künftiger freiwilliger Beiträge kann jederzeit geändert werden.

Was bringt eine Einzahlung?

Freiwillige Beiträge erhöhen die eigenen Rentenansprüche und gegebenenfalls den Hinterbliebenenschutz. Unter bestimmten Voraussetzungen bleibt auch die Absicherung im Fall der Erwerbsminderung bestehen. Außerdem können durch die Einzahlungen Ansprüche auf Präventions- und Rehabilitationsleistungen entstehen. Wer zum oben genannten Personenkreis zählt, Wert auf Sicherheit und eine monatliche Rentenzahlung bis zum Lebensende legt, sollte sich über die Möglichkeit freiwilliger Beitragszahlungen beraten lassen. Da diese Zahlungen als Altersvorsorgeaufwendungen geltend gemacht werden können, sind sie auch aus steuerlichen Gründen interessant – allerdings muss im Alter die Rente dann versteuert werden.

Bei allen Vorteilen sollten Interessenten beachten, dass eine Auszahlung des eingezahlten Kapitals vor Rentenbeginn in der Regel nicht möglich ist.

Muss ein Antrag gestellt werden?

Um freiwillig Beiträge in die Rentenversicherung einzahlen zu können, sollte der »Antrag auf Beitragszahlung für eine freiwillige Versicherung« gestellt werden. Dieser kann online bequem von zu Hause über den eService der DRV gestellt werden: www.eservice-drv.de. Enthält der anschließende Bescheid den Hinweis, dass eine Beitragszahlung möglich ist, werden darin auch die weiteren Details zur anstehenden Zahlung ausgeführt.

Weitere Informationen

Mehr Informationen rund um die freiwilligen Beiträge können Interessierte online unter www.deutsche-rentenversicherung-bw.de und in der kostenlosen Broschüre »Freiwillig rentenversichert: Ihre Vorteile« nachlesen. Die Broschüre steht online zur Verfügung oder kann als Papierversion unter Telefon 0721 825-23888 beziehungsweise per E-Mail an presse@drv-bw.de bestellt werden.

Angebote der VHS Nördlicher Breisgau:

Patchwork am Wochenende: Disappearing Nine-Patch Variationen (26062)

Herbolzheim, Emil-Dörle-Realschule, Moltkestr. 66, Raum E 116 - Handarbeitsraum, Sa., 11.03.23, 10:00-18:00 Uhr und So., 12.03.23, 10:00-16:00 Uhr

Überblick über das Thema „Erben und Vererben“ (150110)

Online-Kurs, bequem bei Ihnen Zuhause, Mi., 15.03.23, 19:00-21:15 Uhr

„Mensch, Vieh und Heu unter einem Dach!“ Das Niederdeutsche Hallenhaus als Bauernhaus des Jahres 2023 (11000)

Kostenloser Vortrag in Bahlingen, Feuerwehrgerätehaus, Am Dorfbach 2, Raum der Feuerwehr, Mi., 15.03.23, 19:30-21:00 Uhr

Faktor zehn - 90% weniger Stromverbrauch im Haushalt (11373)

Kostenloses Seminar in Herbolzheim, Villa Schindler, Rheinhausen Str. 26, Fraktionsraum, 1. OG, Do., 16.03.23, 19:00-21:15 Uhr

Französisch mit Muße (A1) Anfänger*innen ohne Vorkenntnisse (43110)

Emmendingen, Musikschule, Am Gaswerk 5, Raum 203/MS, 15x freitags, 09:00-10:30 Uhr, Beginn: 17.03.23

Kunst in der Mittagspause - zuhören, mitreden, vertiefen: Stillleben (208450)

Online-Kurs mit Zoom, 5x freitags, 13:00-13:30 Uhr, Beginn: 17.03.23

Bau einer Benjeshecke (11367)

Vörstetten, Naturgarten am Mühlbach, Treffpunkt: Am Ende der Stichstraße am Mühlbach, Sa., 18.03.23, 10:00-15:00 Uhr

Mit WordPress zur eigenen Webseite für Einsteiger*innen ohne Vorkenntnisse (52010)

Emmendingen, VHS-Haus, Am Gaswerk 3, EDV-Raum 008/UG, Sa., 18.03.23, 10:00-16:30 Uhr

Afrikanisches Trommeln und afrikanische Rhythmen für Erwachsene (21083)

Emmendingen, VHS-Schulungszentrum, Schwarzwaldstr. 3, Saal, Sa., 18.03.23, 14-16:15 Uhr

Spanisch (A1) Anfänger*innen mit geringen Vorkenntnissen (46160)

Emmendingen, VHS-Schulungszentrum, Schwarzwaldstr. 3, Raum 6, 12x montags, 18:15-19:45 Uhr, Beginn: 20.03.23

Schatzkammer der Erinnerung: Das Deutsche Tagebucharchiv in Emmendingen (12000)

Emmendingen, Deutsches Tagebucharchiv, Marktplatz 1, Treffpunkt: Engang, Di., 21.03.23, 18:30-20:00 Uhr

Hab´ keine Angst vor der Angst (17008)

Malterdingen, Rathaus, Hauptstr. 18, Bürgersaal, Fr., 24.03.23, 18:30-20:00 Uhr

World Café mit Kommunalpolitikerinnen vor Ort (12001)

Emmendingen, VHS-Haus, Am Gaswerk 3, Raum 206/207 VHS-OG, Sa., 25.03.23, 15:00-17:00 Uhr

Anmeldung mit Angabe der jeweiligen Kursnummer bei der Geschäftsstelle der VHS Nördlicher Breisgau, 79312 Emmendingen, Am Gaswerk 3, telefonisch: (07641) 9225-0, E-Mail: info@vhs-em.de, Internet www.vhs-em.de.

Hospiz-Hecklingen e.V.

Wanderung für Trauernde

Wir laden ein am Sonntag, 12.03.2023 mitzugehen.

Der Treffpunkt ist um 14.00 Uhr, in Kenzingen am Wanderparkplatz „Nestbruch“ zwischen Kenzingen und Bombach.

Die Wanderstrecke ist ca. 7 km lang, gutes Schuhwerk ist zu empfehlen, weitere Informationen unter 07644 8961.

Die Wanderungen bieten eine Möglichkeit, mit anderen Menschen in ähnlicher Situation gemeinsam unterwegs zu sein. Beim Wandern in der Natur und im Austausch mit anderen Betroffenen kann neuer Mut und Kraft geschöpft werden.

Sozialverband VdK - Ortsverband Teningen-Malterdingen

Jahreshauptversammlung am 18. März

Am Samstag, 18. März, um 15 Uhr, findet in der Köndringer Winzerhalle die diesjährige Jahreshauptversammlung des VdK-Ortsverbandes Teningen-Malterdingen statt, zu der die Vorstandschaft alle Mitglieder einlädt.

Die satzungsgemäße Tagesordnung: 1. Begrüßung; 2. Totenehrung; 3. Bericht der Schriftführerin; 4. Bericht der Frauenvertreterin; 5 Bericht der Rechnerin; 6. Bericht der Revisoren; 7. Entlastung des Vorstandes; 8. Wahl eines Wahlleiters; 9. Neuwahlen des Gesamtvorstandes; 10. Ehrungen; 11. Grußworte; 12. Verschiedenes / Anträge an die Versammlung; 13. Gemeinsames Abschlussessen. Alle Mitglieder des Ortsverbandes VdK Teningen-Malterdingen sind herzlich eingeladen. Zur coronakonformen Sitzplatzregelung in der Halle mit anschließendem Imbiss benötigt die Vorstandschaft eine **Anmeldung bis zum 10. März** mit Personenanzahl bei der Vorsitzenden Rosa Waldruff, Telefon 07641 / 51887.

Anträge zur Beschlussfassung in der Jahreshauptversammlung müssen in schriftlicher Form beim geschäftsführenden Vorstand **bis zum 04. März** vorliegen. Über eine rege Teilnahme würde sich die Vorstandschaft vom Sozialverband VdK, OV Teningen-Malterdingen, sehr freuen.

Für die Malterdinger Mitglieder kann folgende Busverbindung angeboten werden: Busverbindung 7200 fährt wegen der Sperrung der Ortsdurchfahrt in Malterdingen nicht durch die Ortschaft. Einstieg ist möglich an der Hauptstrasse/Hecklinger Strasse (Siedlung) ab 14.29 Uhr bis Winzerhalle Köndringen und zurück jede Stunde ab 17.11 Uhr von der Winzerhalle Köndringen bis Hauptstrasse/Hecklinger Strasse.

WieDerEinstieg gelingt

Viele Frauen in der Region gehen keiner bezahlten Arbeit nach, obwohl sie das gerne tun würden. Deshalb informiert Julia Brandt am Donnerstag, 23. März, ab 9 Uhr, in einer Online-Veranstaltung interessierte Frauen in allen Fragen einer erfolgreichen Rückkehr in das Berufsleben. Mehr Information und Anmeldung unter <https://eveeno.com/WieDerEinstiegGelingt>.

Frauen aus der „Stillen Reserve“ sind hoch motiviert und gut ausgebildet. Aber sie trauen sich häufig nicht, den ersten Schritt zu machen. „An diesem Punkt will ich sie abholen. In der Online-Veranstaltung zeige ich auf, welche weiteren Schritte auf dem Weg zum erfolgreichen Wiedereinstieg hilfreich sind. Wichtig ist mir dabei, dass auf den ersten Schritt ein zweiter folgt“, sagt Brandt. Das könnte dann eine ausführliche Beratung nach Termin sein, für die sich die Wiedereinstiegsberaterin dann eine Stunde Zeit nimmt. Denn die Aspekte des beruflichen Wiedereinstiegs sind vielfältig und für jede Ratsuchende bedarf es einer individuellen Lösung, damit es mit dem zweiten Berufsstart auch nachhaltig klappt.

Julia Brandt ist „Berufsberaterin im Erwerbsleben“. Sie begleitet Menschen während ihres Erwerbslebens bei ihrer Berufswegeplanung. Mit Informationen, Rat und bei Bedarf auch finanzieller Unterstützung richtet sie sich in erster Linie an Beschäftigte und Wiedereinsteigende.

Die Veranstaltung ist Teil der von Andrea Klimak organisierten Vortragsreihe BiZ & Donna. Als Beauftragte für Chancengleichheit am Arbeitsmarkt berät sie in der Agentur für Arbeit Freiburg in übergeordneten Fragen der Frauenförderung, der Gleichstellung von Frauen und Männern am Arbeitsmarkt und der Vereinbarkeit von Familie und Beruf.

Think BIG – Zukunft, Beruf und ich Absagen sind nur Leitplanken – nicht das Ende

In einem Online-Vortrag am Donnerstag, 23. März, informiert Regina Reitinger darüber, wie Frauen, die vor der beruflichen Neuorientierung stehen, den passenden Job finden. Die Veranstaltung beginnt um 18 Uhr und dauert rund 90 Minuten. Benötigt wird ein PC, Tablet oder Smartphone mit Internetanbindung. Die Teilnahme ist kostenlos und erfolgt über die Konferenzplattform Zoom. Die Zugangsdaten gibt es nach Anmeldung unter <https://eveeno.com/106302087>. Wer einen neuen Job sucht, durchforstet Anzeigen und schickt Bewerbungen. Wenn nach der ersten Euphorie Ernüchterung einsetzt, weil es zunächst nur Absagen gibt, kommen nicht selten Ängste und Selbstzweifel auf. Die Referentin zeigt auf, wie mit den richtigen Unterlagen, authentischer Selbsteinschätzung und professionellem Auftreten der passende Arbeitsplatz gefunden wird.

Regina Reitinger ist Coach, Trainerin, Beraterin und Geschäftsführerin der „chancenreich reitinger GmbH“ mit Sitz im Kanton Zürich/Schweiz. Mehr Information unter <https://chancenreich-reitinger.com>.

Der Vortrag ist Teil der Veranstaltungsreihe „Think BIG – Zukunft, Beruf & ich“. Unter dieser Dachmarke organisiert Andrea Klimak, Beauftragte für Chancengleichheit am Arbeitsmarkt, Online-Schulungen für Menschen mit Interesse an beruflicher Weiterentwicklung. Das Themenspektrum reicht von Organisation und Zeitmanagement über Bewerbungshilfe bis hin zur Erweiterung digitaler Kompetenzen.

Freiwillig engagieren

„Erfahrungen fürs Leben“ – am Donnerstag, 23. März, gibt es von 14:30 Uhr bis 18:00 Uhr im Berufsinformationszentrum der Agentur für Arbeit Freiburg eine Informationsbörse rund um das Thema Freiwilligendienste.

Die Börse informiert darüber, wie man die Zeit zwischen Schule und Ausbildungs- oder Studienbeginn sinnvoll im Bundesfreiwilligendienst (BFD) oder im Freiwilligen Sozialen Jahr (FSJ) nutzen kann. Themen sind: Voraussetzungen, Chancen und die Einsatzstellen, die es in großer Vielfalt gibt.

Berufe in Uniform

Am Donnerstag, 30. März, informieren Einstellungsberater der Bundeswehr, der Bundespolizei, des Polizeipräsidiums Freiburg, der Zollverwaltung und der Justizvollzugsanstalt (JVA) Freiburg über „Berufe in Uniform“. Interessierte Jugendliche erfahren in Vorträgen und daran anschließenden Beratungen alles Wissenswerte zur Laufbahn bei Bundeswehr, Polizei, Zoll oder im Justizvollzug. Die Veranstaltung beginnt um 14 Uhr im Berufsinformationszentrum der Agentur für Arbeit Freiburg, Lehener Straße 77. Die Teilnahme ist kostenlos, eine Anmeldung nicht erforderlich.

Offene Sprechstunde der Berufsberatung im Erwerbsleben Beruflich am Ball bleiben

Am Donnerstag, 30. März, gibt es in der Agentur für Arbeit Freiburg, Lehener Straße 77, offene Sprechstunden für Erwerbstätige und Wiedereinsteigende, die Antworten auf Fragen zu ihrer beruflichen Zukunft suchen. Die Sprechstunde beginnt um 15 Uhr und endet um 18 Uhr. Sie findet statt im Raum B051 (Bauteil B). Die Kurzberatungen sind kostenlos. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Berufliche Veränderungen, egal ob gewollt oder dem Strukturwandel geschuldet, erfordern mehr und mehr professionelle Begleitung. Deshalb gibt es die „Berufsberatung im Erwerbsleben“. Mit Informationen, Rat und bei Bedarf auch finanzieller Unterstützung richtet sie sich in erster Linie an Beschäftigte und Wiedereinsteigende. Beratung gibt es zu den Themen: Beruflich aufsteigen, Qualifikationen erweitern oder nachholen, Beruf wechseln oder beruflich wieder einsteigen

GEBRATENES FORELLENFILET AN KNUSPRIGEN TOPINAMBUR-CHIPS UND KOPFSALAT MIT CHILI-INGWER-CURRY-VINAIGRETTE

ZUTATEN

FÜR 4 PERSONEN

GEBRATENES FORELLENFILET

4 Forellenfilets mit Haut
1 Zitrone
Sonnenblumenöl (alternativ: Butterschmalz)
Salz, Pfeffer aus der Mühle
Mehl (zum Wenden), 2 Knoblauchzehen
2 Zweige Rosmarin (alternativ: 2 - 3 TL getrocknete Rosmarinnadeln)
50 g Butter

KNUSPRIGE TOPINAMBUR-CHIPS

500 g Topinambur
2 Zweige Rosmarin (alternativ: 2 - 3 TL getrocknete Rosmarinnadeln)
4 EL Olivenöl, etwas Zitronensaft
Salz

KOPFSALAT MIT CHILI-INGWER-CURRY-VINAIGRETTE

1 Kopfsalat, Petersilie zum Bestreuen
1 Limette, 1 rote Chilischote
10 g Ingwer, 1 Knoblauchzehe
2 EL Olivenöl
1 TL Currypulver, mild
Salz, Pfeffer aus der Mühle

ZUBEREITUNG

GEBRATENE FORELLENFILETS:

Zitrone halbieren. Forellenfilets waschen, trocken tupfen und auf der Hautseite mit einem scharfen Messer einschneiden. Mit Salz und Pfeffer würzen. Die Hautseite in Mehl wenden. Eine Pfanne erhitzen. Die Forellenfilets auf der bemehlten Hautseite in etwas Sonnenblumenöl knusprig braten. Knoblauchzehen mit der Breitseite des Messers zerdrücken und zusammen mit Rosmarin mit in die Pfanne geben. Die Forellenfilets wenden, fertig braten. Den Fisch mit etwas Zitronensaft beträufeln. Ein Stück Butter zum Verfeinern dazugeben.

KNUSPRIGE TOPINAMBUR-CHIPS:

Backofen auf 200 Grad vorheizen. Backpapier auf ein Backblech legen.
Topinamburknollen mit der Gemüsebürste waschen und dann in feine Scheiben direkt auf das Backblech hobeln. Olivenöl, Zitronensaft, Rosmarin und Salz über das Gemüse geben; mit den Händen alles vermischen. Topinambursscheiben jetzt möglichst einschichtig auf dem Blech verteilen.
Im Ofen 20 bis 30 Minuten bei 200 Grad knusprig backen.

KOPFSALAT MIT CHILI-INGWER-CURRY-VINAIGRETTE:

Kopfsalatblätter putzen, waschen und trockenschleudern. Petersilie abspülen, trockenschütteln und mit nur geringem Druck kleinschneiden. Von der Limette den Saft auspressen. Chili halbieren, die Kerne austreichen und die Schoten fein hacken. Sowohl Ingwer als auch Knoblauch schälen und ebenfalls fein hacken.
Olivenöl, Chili, Ingwer, Knoblauch, Limettensaft, Currypulver und je 1 Prise Salz / Pfeffer in einen Mixbecher geben, mit dem Pürierstab fein pürieren, abschmecken.
Salatblätter mit dem Dressing anmachen, in 4 Salatschälchen anrichten, mit Petersilie bestreuen.

TIPPS & TRICKS

Topinambur enthält viel Inulin und ist für Diabetiker eine besonders gute Kartoffel-Alternative. Das Gemüse lässt sich schnell und einfach zubereiten. Man muss die Knollen auch nicht zwingend schälen, außerdem kann man Topinambur als Rohkost essen. Gekochte Topinambur haben einen nussig-süßlichen Geschmack. Die Topinambur-Chips (unser heutiges Rezept) harmonisieren auch prima mit Fleischgerichten. Da sie sogar kalt gegessen werden können, passen Topinambur-Chips zum Apéro und als Snack.

GROSSER +++ Nur für kurze Zeit – jetzt unglaubliche Vorteile sichern +++

Küchen-Sonderverkauf



Nahezu
Händler-Einkaufs-
konditionen



DONNERSTAG
16.
MÄRZ
9:30 – 19 Uhr

FREITAG
17.
MÄRZ
9:30 – 19 Uhr

SAMSTAG
18.
MÄRZ
9:30 – 18 Uhr

LETZTER TAG



Umgehung jeder
Preiserhöhung in den
nächsten 12 Monaten




0%¹⁾
Finanzierung
36 Monate
Laufzeit




Kostenlose
Lieferung zum
Wunschtermin!

Die Möbel-Schau Emmendingen ist ein Betrieb der:
Möbel-Schau Norsingen GmbH & Co. KG, Im Hägle 2, 79238 Ehrenkirchen

**JETZT SCHNELL ANRUFEN UND
TERMIN VEREINBAREN:**
 **07 6 41 / 93 94-28**

WOHNEN & KÜCHEN
Möbel-Schau

EMMENDINGEN

Keine Haftung für Druckfehler. Abb. sind Musterbeispiele. 1) Barzahlung entspricht dem Darlehensbetrag sowie dem Gesamtbetrag. Eff. Jahreszins und gebundener Sollzins entsprechen 0,00% p.a. bei einer Laufzeit von 36 Monaten. Partner ist die TARGO Bank AG, Kasernenstraße 10, 40213 Düsseldorf. Die Angaben stellen zugleich das 2/3 Beispiel gemäß §6a Abs. 3 PAngV dar. Nur gültig für Neuaufträge ab einem Einkaufswert von 499,- Euro.

Am Elzdamm 59 | 79312 Emmendingen | Tel.: 07641 / 9394-0 | www.moebelschau-gruppe.de | Di. - Fr. 9.30 - 19.00 Uhr, Sa. 9.30 - 18.00 Uhr

EVANGELIUMS-GEMEINDE
Schmiedstraße 19, 79364 Malterdingen

18 MÄRZ • SAMSTAG • 17.00
Mit anschließender Gelegenheit zum Austausch bei Kaffee

**Warum Bibel-übersetzung
wichtig ist**



Heidi Leong-Müntener
Wie unbeachtete und verstummende Sprachen durch Bibelübersetzungen zu neuem Leben erwachen und die enormen Auswirkungen, wenn Gott den Menschen in ihrer Herzenssprache begegnet.

19 MÄRZ • SONNTAG • 10.00

Der Gott, der mich sieht



Tzi Ping Leong
Wie die unbeachtete und rechtlose Sklavin Hagar nicht nur von Gott gesehen wurde, sondern auch wie er ihr begegnete und sie aufrichtete.

TAXI700
C. & M. Pflieger

Herbolzheim
Kenzingen
Rheinhausen
Rust
Ettlenheim
Kippenheim



Krankenfahrten
Dialyse - und Bestrahlungsfahrten
Kurierfahrten

Tel: 07643/700 07644/923993 07822/1222
www.taxi700.de email: info@taxi700.de



HEUDORF
BESTATTUNGEN

Abschied liebevoll gestalten

- Bestattungen nach Ihren Wünschen
- Erledigen aller Formalitäten

Selbstbestimmung auch für den letzten Weg: individuelle Vorsorge- und Treuhandberatung

Kenzingen: 07644-44 41
Herbolzheim: 07643-44 41

Familienunternehmen in 4. Generation

79341 Kenzingen | Schwabentorstr. 6
Parkplatz beim Haus, barrierefreier Zugang
www.heudorf-bestattungen.de

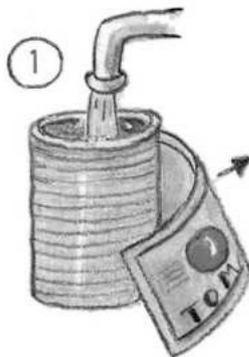
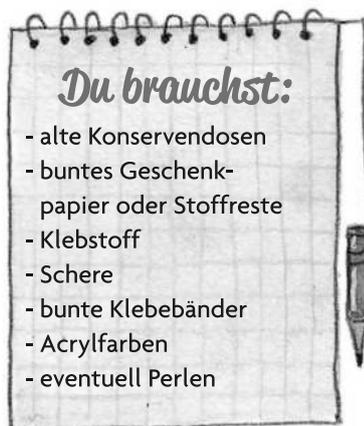
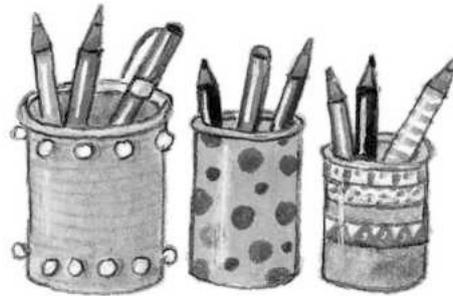



**IST IHRE HAUSNUMMER
GUT ERKENNBAR?**

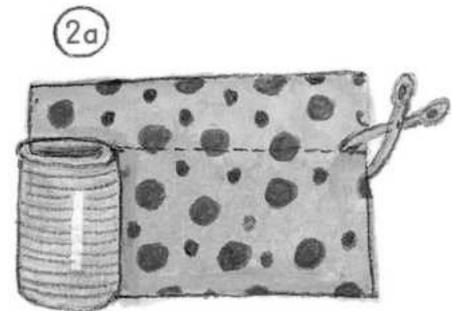
Im Notfall kann diese entscheidend für rasche Hilfe durch den Arzt oder den Rettungsdienst sein!



Lass deine Fantasie spielen und bastle dir deinen eigenen, einzigartigen Stiftehalter!



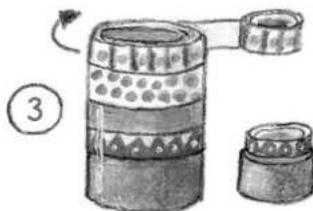
Entferne das Etikett von der Dose und spül sie anschließend gut aus.



Wähl ein Papier (oder einen Stoff) aus und schneid es so zu, dass es so breit wie die Dose ist und du es einmal um diese herumwickeln kannst.



Kleb das Papier auf die Außenseite der Dose.



Du kannst die Dose stattdessen auch mit bunten Bändern bekleben.



Oder du bemalst die Dose mit Acrylfarben und beklebst sie anschließend mit Perlen.



Verkäufer (m/w/d)

für unsere



Spargel- und Erdbeerstände in Malterdingen & Teningen ab März bis Juli in Voll-/Teilzeit gesucht. Sie sind freundlich, zuverlässig, flexibel und verkaufen gerne? Dann bewerben Sie sich unter:

www.wassmer-spargel-erdbeeren.de oder **bewerbung@wassmer-spargel-erdbeeren.de**

Tel.: 07633 / 39 65; Anrufzeiten: Mo. – Fr. 9–17 Uhr und Sa. 10–16 Uhr
Fritz Waßmer • Spargel- und Erdbeerkulturen

ZU VERKAUFEN:

3-Zimmer-Wohnung in Freiburg (Eschholzstraße) tolle Kapitalanlage da u. a. WG geeignet energetisch modernisiert und leerstehend **KP 349.000 €**

Kontakt: Benjamin Burkhardt
info@smart-projekt-bau.de | 07666 9458232



Abfindung
Kindergeld
Steuererstattung
Riesterrente
Freibetrag

SELO e.V.
Steuerklärungs-Service
für Arbeitnehmereinkünfte
(Lohnsteuerhilfsverein)

selo24.de

Steuererklärung? Kein Problem!

Tel. 07641-912322

Denzlinger Str. 27 · Emmendingen

Hinweis:
Beratung für Mitglieder gemäß § 4 Ziff.11 StBerG

Wahlklasse
Einkommensteuerrente
Kindergeld

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

03944 - 36160 • www.wm-aw.de

Wohnmobilcenter Am Wasserturm e.K.

WÜNSCHE UND ANREGUNGEN?

WWW.PRIMO-STOCKACH.DE

» Preislisten » Ansprechpartner » Angebote



ORA GWM

für unser Team.

Reinigungskraft m/w/d für unsere Geschäfts- und Sozialräume ca. 2x 3 Std./ wöchentlich.

AUTOHAUS JAUCH GmbH

79364 Malterdingen Riegeler Str. 4
T.: +49 76 44 - 15 20 www.autohaus-jauch.de
Bewerbungen an: s.kuebler@autohaus-jauch.de

PRIMO-RÄTSELPASS



SILBENRÄTSEL

Aus den Silben **an - angst - bahn - bei - bin - blut - de - dig - ei - fal - fi - freund - ge - gen - gu - gung - ha - heit - holz - horn - hund - ir - ka - kat - ki - la - laer - land - len - lich - muen - ne - on - pass - pez - quer - rakt - re - russ - se - sen - si - sta - streich - ta - tei - ti - tra - ver - weiss - wo - wort - wuer - za - ze - zi - zoll** sind 20 Wörter zu bilden, deren dritte und sechste Buchstaben, jeweils von oben nach unten gelesen, ein Zitat von Jil Sander ergeben.

1. Wohllullen

2. hoch achtbar

3. Feuerspender

4. Feigling (ugs.)

5. Grenzposten

6. Gerät der Zirkusartisten

7. Hunderasse

8. Signalgerät auf Schiffen

9. Stromschnelle

10. Schienenfahrzeug

11. Geldstück

12. dividieren

13. grammatikalischer Begriff

14. griech. Knoblauchsoße

15. Staat in Osteuropa

16. nett, höflich

17. Fälschung

18. Fußballbegriff: Ballzuspiel

19. nicht zulässig

20. Begabung, Talent

Lösung: 1. Gewogenheit, 2. wuerdig, 3. Streichholz, 4. Angsthase, 5. Zollsta-
tion, 6. Trapez, 7. Bluthund, 8. Nebelhorn, 9. Katarakt, 10. Eisenbahn, 11. Mu-
enze, 12. teilen, 13. Bindewort, 14. Zaziki, 15. Weisrussland, 16. freundlich, 17.
Fälschkat, 18. Querpass, 19. irregulär, 20. Veranlagung – „Wer glaubt, sein
Ziel erreicht zu haben, wird faul.“

VERANTWORTUNGS- BEWUSST

Für IHREN Abschied
gibt es keine
Wiederholung.



Weil
SIE UNS
wichtig
sind.

Bestattungshaus Frank Siegarth

Inh. Christina Siegarth e. K. Meisterbetrieb

79312 Emmendingen | Gartenstraße 6 07641 / 33 88
79336 Herbolzheim | Hauptstraße 37 07643 / 93 78 81
www.bestattungshaus-siegarth.de



Wir verkaufen zum Höchstpreis

Durch unsere hauseigene
Immobilienfinanzierung.
Tel: **0179 - 975 21 15**
(telefonisch, per WhatsApp oder SMS)
baum-immobilien.de
a.baum@baum-immobilien.de



Stuttgart - Villingen-Schwenningen - Rottweil - Konstanz - Freiburg - Zürich

2 Messen - 1 Ticket
10.-12. März



RAUCH & GLUT
— BBQ Lifestyle Messe —

FR 14-21 Uhr
SA 10-20 Uhr
SO 10-18 Uhr

Die
Messe für
Familien

Baby+Kind

FR 14-18 Uhr
SA & SO 10-18 Uhr

Rabattierte Eintrittstickets mit dem Code „PRIMO“ auf
rauchglut-freiburg.de | baby-messe.freiburg.de

**FREY
BÜHRER** Hörsysteme **HÖREN.
LEBEN.**



Hören in allen
Farben & Facetten

WIR SIND IMMER IN IHRER NÄHE:

ENDINGEN Ritterstraße 7 Tel.: 07642 - 29 25
KENZINGEN Brotstraße 17 Tel.: 07644 - 92 68 63

www.fb-hoersysteme.de

DRUCKSACHEN AB AUFLAGE 1 ...

MIT UNS FINDEN SIE DIE RICHTIGE
WERBEFORM FÜR IHREN KUNDENFANG

Wussten Sie schon, dass beim Primo-Verlag nicht nur Ihr Heimatblatt hergestellt wird? Vor allem Kommunen, Schulen, Vereine und Kirchen nutzen gerne unser vielfältiges Angebot an Druckdienstleistungen. In unserer hochmodernen Druckerei entstehen nicht nur PRIMO-Heimatblätter. Von uns erhalten Sie auch Ihre privaten oder geschäftlichen Drucksachen.

Publikationen:	Amts- und Mitteilungsblätter, Festschriften/Chroniken, Bücher, Vereinszeitungen, Schülerzeitungen
Geschäftspapiere:	Visitenkarten, Briefbogen, Formulare, Durchschreibesätze, Geschäftsberichte
Werbemittel:	Blöcke, Kalender, Broschüren, Prospekte, Flyer, Mailings, Kataloge, Plakate
Private Drucksachen:	Einladungen, Grußkarten, Trauerkarten, Hochzeitszeitungen, Familienanzeigen
und vieles mehr...	



Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG
☎ 07771 9317-932 ✉ print@primo-stockach.de
www.primo-stockach.de

Immobilienkompetenz aus Malterdingen

Seit 1982 erfolgreich in der Region tätig.
Unser Leistungsspektrum umfasst den
Immobilienverkauf und Kauf, die
Vermietung und Sonderverwaltung

Seit 40 Jahren
für Sie da.

AKTIVA
Immobilien im Breisgau GmbH
- seit 1982 -



Stefan Discher
Dipl. Immobilienfachwirt
Geschäftsführer

Hauptstraße 50a - 79364 Malterdingen - 07644 - 928 70 28

www.aktiva-immobilien.de

Ferienjobber/Aushilfe

(w/m/d)

- Flexible Arbeitszeit: Teilzeit/Vollzeit
- Zeitraum: Juni | Juli | August
- Tätigkeiten
 - Montagen | Verpacken
 - Inventuren | Kontrollarbeiten

Lust drauf?
- easy

FORMLOSE BEWERBUNG AN
annette.hettenbach@berrang.de



BERRANG
Mechanische Verbindungstechnik

Karl Berrang GmbH | Riegeler Straße 5 | 79364 Malterdingen